

# ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.  
GENERAL

A/35/794  
S/14390  
2 March 1981

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH/  
FRENCH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Тридцать пятая сессия  
Пункт 27 повестки дня  
ВОПРОС О НАМИБИИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Тридцать шестой год

Письмо временно исполняющего обязанности Постоянного  
представителя Объединенной Республики Камерун при  
Организации Объединенных Наций от 1 марта 1981 года  
на имя Генерального секретаря

Имею честь передать Вам от имени группы африканских государств резолюцию по Намибии, принятую советом министров Организации африканского единства, заседавшего на своей тридцать шестой очередной сессии в Аддис-Абебе с 23 февраля по 1 марта 1981 года, и прошу Вас распространить эту резолюцию в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 27 повестки дня, а также официального документа Совета Безопасности.

Мартэн Шунгонг АЙЯФОР  
Временно исполняющий обязанности  
Постоянного представителя  
Объединенной Республики Камерун,  
Председатель группы африканских  
государств в марте месяце

## ПРИЛОЖЕНИЕ

### РЕЗОЛЮЦИЯ ПО НАМИБИИ

Тридцать шестая очередная сессия Совета министров Организации африканского единства, проходившая в Аддис-Абебе, Эфиопия, с 23 февраля по 1 марта 1981 года,

будучи глубоко озабочена ухудшением положения в Намибии в результате продолжающейся незаконной оккупации этой территории южноафриканским расистским режимом,

вновь подтверждая неотъемлемое право народа Намибии на свободу и независимость,

вновь подтверждая территориальную целостность Намибии, включая Уолфиш-Бей,

напоминая о резолюциях 385 (1976), 435 (1978) и 439 (1978) Совета Безопасности, которые, в частности, призывают к проведению свободных и справедливых выборов в Намибии под наблюдением и контролем Организации Объединенных Наций,

напоминая далее соответствующие резолюции и решения семнадцатой очередной сессии Ассамблеи глав государств и правительств,

вновь подтверждая правовую ответственность Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, который является единственной законной управляющей властью территории,

глубоко сожалея о продолжающейся незаконной оккупации Намибии Южной Африкой и постоянном отказе последней соблюдать резолюции и решения Организации Объединенных Наций, и в частности об ее умышленном срыве женевской встречи, созванной Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций для осуществления плана Организации Объединенных Наций по Намибии, содержащегося в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности,

давая высокую оценку СВАПО за ее политическую мудрость и конструктивный подход, который она неоднократно проявляла, чтобы содействовать поискам политического решения намибийской проблемы на основе резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, и за ее готовность уже на начальном этапе женевской встречи подписать соглашение о прекращении огня и достигнуть договоренности об установлении даты прибытия на место Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период с целью предоставления Намибии независимости в 1981 году,

приветствуя резолюцию и план действий по Намибии, принятые тридцать шестой очередной сессией Координационного комитета за освобождение Африки, проходившей в Аруше, Танзания, с 19 по 23 января 1981 года,

приветствуя также раздел по Намибии Нью-делийской декларации Конференции министров неприсоединившихся стран, проходившей в Нью-Дели, Индия, с 9 по 13 февраля 1981 года,

1. **ОСУЖДАЕТ** расистский режим Южной Африки за его незаконную оккупацию Намибии, за его постоянное и систематическое нарушение решений и резолюций Организации Объединенных Наций по Намибии и за преднамеренное игнорирование плана Организации Объединенных Наций по Намибии, проявившееся в умышленном срыве предварительных заседаний в Женеве;
2. **СОЖАЛЕЕТ** о незаинтересованной позиции и явном нежелании Группы по установлению контактов, состоящей из представителей западных государств, оказать согласованное давление на расистский режим Претории, с тем чтобы вынудить его сотрудничать с Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций в осуществлении плана Организации Объединенных Наций по деколонизации Намибии;
3. **СЧИТАЕТ**, что, учитывая тесные экономические и другие связи этих стран с данным режимом и принимая во внимание их участие в предшествовавших принятию резолюции 435 (1978) Совета Безопасности и последовавших за этим переговорах, пять западных стран (Соединенное Королевство, Соединенные Штаты Америки, Федеративная Республика Германии, Франция, Канада) несут особую ответственность за оказание давления на расистский режим Южной Африки с целью обеспечения осуществления решений и резолюций Организации Объединенных Наций по Намибии;
4. **ОДОБРЯЕТ** резолюцию и план действий по Намибии, принятые Координационным комитетом за освобождение Африки, собравшимся на свою тридцать шестую очередную сессию в Аруше, Танзания, с 19 по 23 января 1981 года;
5. **НАСТОЯТЕЛЬНО ПРИЗЫВАЕТ** все государства-члены Организации африканского единства добиваться осуществления Арушской резолюции и плана действий, и в частности немедленно внести вклад в созданный в соответствии с ними чрезвычайный Фонд освобождения Намибии;

6. ПРОСИТ все государства, и в частности неприсоединившиеся страны и другие дружественные государства, а также Организацию Объединенных Наций и ее организации, неправительственные организации и группы солидарности, предоставить или расширить моральную, политическую и материальную поддержку СВАПО с целью предоставить ей возможность более эффективно вести вооруженную борьбу за освобождение Намибии;
7. ПРОСИТ ДАЛЕЕ все государства и систему Организации Объединенных Наций оказать эффективную поддержку африканским "прифронтовым" государствам, чья территориальная независимость, безопасность и национальная экономика по-прежнему находятся под угрозой неспровоцированных вооруженных нападений и других актов агрессии, совершаемых расистским режимом Южной Африки;
8. ВНОВЬ ВЫРАЖАЕТ полную солидарность со СВАПО и подтверждает общее обязательство государств-членов ОАЕ увеличивать материальную, военную, финансовую, политическую и дипломатическую поддержку героическому народу Намибии через СВАПО, его единственного и подлинного представителя, для дальнейшего расширения вооруженной борьбы в Намибии;
9. ВЫСОКО ОЦЕНИВАЕТ и поддерживает постоянные усилия Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, направленные на мобилизацию международной поддержки для скорейшего достижения независимости Намибии в соответствии с резолюциями и решениями Организации Объединенных Наций;
10. ОДОБРЯЕТ призыв Нью-делийской конференции министров неприсоединившихся стран к созыву Совета Безопасности Организации Объединенных Наций для рассмотрения положения в Намибии с целью принятия в соответствии с главой 7 Устава Организации Объединенных Наций всеобъемлющих обязательных санкций против расистской Южной Африки для обеспечения осуществления решений и резолюций Организации Объединенных Наций по Намибии;
11. ПРЕДЛАГАЕТ группе африканских государств в Организации Объединенных Наций потребовать созыва вышеупомянутой сессии Совета Безопасности до середины апреля 1981 года;
12. УПОЛНОМОЧИВАЕТ нынешнего Председателя Совета министров ОАЕ, министров иностранных дел "прифронтовых" государств, Нигерии, Сьерра-Леоне, Нигера, Туниса и Уганды принять участие в этой сессии Совета Безопасности;
13. ВНОВЬ ПОДТВЕРЖДАЕТ призыв Нью-делийской конференции министров неприсоединившихся стран к тому, что в случае неспособности Совета Безопасности принять соответствующие меры, предусматриваемые в вышеприведенном пункте 10 постановляющей части, следует созвать

чрезвычайную специальную сессию Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций для рассмотрения вопроса о Намибии и принятия соответствующих мер в этом плане, для того, чтобы ускорить предоставление Намибии независимости;

14. НАСТОЯТЕЛЬНО ПРИЗЫВАЕТ всех министров иностранных дел африканских государств принять участие в вышеупомянутой чрезвычайной специальной сессии.

-----